

د. هند بنت مطلق العتيبي

أستاذ مشارك - قسم اللغة الانجليزية والترجمة
كلية اللغات والترجمة
جامعة الملك سعود

الشهادات العلمية

2009 دكتوراة - تخصص تعليم اللغات بواسطة الكمبيوتر
2005 ماجستير - تخصص تعليم اللغات بواسطة الكمبيوتر
1997 بكالوريوس - تخصص تطبيقات الحاسب الآلي
جامعة مانشستر - المملكة المتحدة
جامعة مانشستر - المملكة المتحدة
جامعة الملك سعود - الرياض

التاريخ الوظيفي

2016- حتى تاريخه أستاذ مشارك في كلية اللغات والترجمة- جامعة الملك سعود
2016-2011 أستاذ مساعد في كلية اللغات والترجمة- جامعة الملك سعود
2016-2014 وكلية كلية اللغات والترجمة- جامعة الملك سعود
2011-2002 مدرس حاسب آلي في كلية اللغات والترجمة- جامعة الملك سعود
2002-1998 معلمة حاسب آلي - وزارة التعليم

الإنتاج العلمي

- Alotaibi, H. M. (2017). Banned or Permitted? The Use of Mobiles in the Classroom. (تحت النشر).
- Guella, H., Essawy, G., Alotaibi, H, Aldahash, N. (2017). Affective State of L2 Learners in Metalinguistic and Descriptive Negation Evidences from BCI in Reading Tasks. (تحت النشر).
- Alotaibi, H. M, The Don't Freak Out Guide To Parenting Kids With Asperger's by Sharon Fuentes, Neil McEnerney (Translation). (تحت النشر).
- Alotaibi, H. M. (2017). Arabic-English Parallel Corpus: A New Resource for Translation Training and Language Teaching. (تحت النشر).
- Alotaibi, H. M. (2016). AEPC: Designing an Arabic/English parallel corpus. *Research in Corpus Linguistics*, 4: 1-7, Asociación Española de Lingüística de Corpus (AELINCO).

العتيبي، هند مطلق. (2016). المعالجة الآلية للمدونات المتوازية واستخداماتها في تعليم اللغات وتدريب المترجمين. في سلطان المجلول (محرر)، لغويات المدونة الحاسوبية: تطبيقات تحليلية على العربية الطبيعية (ط.1، ص ص 169-195). الرياض: مركز الملك عبدالله بن عبدالعزيز الدولي لخدمة اللغة.

العتيبي، هند مطلق. (2016). نظم ذاكرات الترجمة، مجلة اللسان العربي ، مكتب تنسيق التعريب، العدد 76.

Alotaibi, H. M., AlAmer, R. A., & Al-Khalifa, H. S. (2016). [The next generation of language labs: Can mobiles help? A case study](#). *Computers in Human Behavior*, 59, 342-349. (Thomson Reuters's 5-Year Impact Factor: 3.624).

Alotaibi, H. M., Alamer, R. A., & Al-Khalifa, H. S. (2015). [MLab: A Mobile Language Learning Lab System for Language Learners](#). *Journal of Universal Computer Science*, 21(10), 1307-1326.. Journal indexed in 'Journal Citation Reports' (Thomson Reuters), Impact Factor (2014): 0.466 (Position 89/104 in 'Computer Science', Q4).

AlAmer, R., Alkhilifa, H., Alotaibi, H. M. "[L3MS: A Lightweight Language Learning Management System using Mobile Web Technologies](#)". The 15th IEEE International Conference on Advanced Learning Technologies - ICALT2015 July 6-9, 2015 Hualien, Taiwan.

Alotaibi, H. M. "[Teaching CAT Tools to Translation Students: an Examination of Their Expectations and Attitudes](#)". AWEJ. Special Issue on Translation No.3 May, 2014, Pp. 65 - 74.

Alotaibi, H. M. "Technology In Translators' Training: What Do Students Think?". the 6th International Conference of Education, Research and Innovation, Seville, 18-2 November 2013, IATED: Spain

Alotaibi, H. M. "[Giving a Lecture: From Presenting to Teaching](#)" By Kate Exley, Reg Dennick (Translation), Center of Translation, King Saud University (2012).

Alotaibi, H. M. "[Decide, Design, Develop and Evaluate: Computer-Based reading lessons for ESL learners](#)". in ICT for Language Learning 5th edition Conference Proceedings, Florence, 15-16 November 2012, Libreria Universitaria: Italy.

Alotaibi, H. M. "[Normalizing CALL](#)". in ICT for Language Learning Conference Proceedings, Florence, 20-21 October 2011, Simonelli Editore: Italy.

Alotaibi, H. M. "CALL for Change: an exploratory case study from the Saudi context", TESOL Arabia Perspectives, Volume 17, No.2, June 2010

Alotaibi, H. M. "Can computer-assisted language testing achieve efficiency? Computer-based TOEFL as a case study". MSc dissertation 2005.

Alotaibi, H. M. "The impact of using computers in EFL reading classrooms: An exploratory case study"—PhD dissertation 2009.

King Saud University
College of Languages & Translation.
Office: Building 4/ Room 4G39
Phone: +966118050222
Mob. +966 553208110
Email: hialotaibi@ksu.edu.sa
Home Page: <http://fac.ksu.edu.sa/hialotaibi/home>
PO Box 245714, Riyadh 11312, Saudi Arabia